

活水女子大学外国人留学生入学願書

Application for Admission to Kwassui Women's University

下記のいずれかを選択下さい。Check as appropriate.

- | | |
|--|--|
| <input type="checkbox"/> 1年次入学 1st Year Student
<input type="checkbox"/> 3年次編入学 3rd Year Transfer Student | <input type="checkbox"/> 短期留学 Short-term Student
<input type="checkbox"/> 6ヶ月 6 months <input type="checkbox"/> 1年間 1 year
<input type="checkbox"/> 交換留学 Exchange Student
<input type="checkbox"/> 6ヶ月 6 months <input type="checkbox"/> 1年間 1 year |
|--|--|

楷書（ブロック・レター）で記入してください。
Please print the information.

受験番号 Application No.	*
-------------------------	---

Name (as in Passport)				写 真 Photograph 4 × 3 cm 注：写真の裏には 氏名を書くこと Write your name on the reverse.	
氏名 Name	姓 Family Name	名 First Name/Middle Name			
フリガナ in Katakana					
漢字名 (Name in Kanji, if appropriate)					
国籍 Nationality					
生年月日 Date of Birth	_____ , _____ , _____ Year Month Day		出生地 Place of Birth		
現住所 Current Address	〒 _____		E-mail Phone No.		
(緊急連絡先 For urgent communication) 勤務先あるいは学校 Name of Place of Work or School 勤務先 / 学校住所 Address					
本国住所 Home Address	※在日の方			Phone No. Fax No. E-mail	
旅券番号 Passport No.	発行日 Issued on: Year Month Day	発行地 Issued at:		有効期間 Valid until: Year Month Day	
来日年月日 Date of Arrival in Japan	Year Month Day		在留資格 Present Status of Residence		有効期間 Valid until: Year Month Day
来日歴 History of Visiting Japan	Year Month Day ~ Year Month Day		査証種類 Kind of Visa		
記入欄が不足の場合は別紙に書いてください。 If you need more space, write on another sheet.	Year Month Day ~ Year Month Day		査証種類 Kind of Visa		
	Year Month Day ~ Year Month Day		査証種類 Kind of Visa		
在籍学校 Present School	在籍学校 School	学部 Faculty	学科 Department	コース Course	学年 Year
志望 Desired Study at Kwassui	学部名 Faculty		学科名 Department		専攻コース Course

(*印欄は記入しないこと) Do not write in spaces marked *

学歴（小学校から最終学歴までを詳しく記入のこと） Educational Background
Please list schools attended and give details of university, further or professional education

	学校名（所在地） Name of School ----- Address of School	修業年限 Number of Years	入学年月日 Date of Entrance Y/M/D	卒業年月日 Date of Graduation or Completion Y/M/D
小学校 Elementary Education	-----			
中学校 Lower Secondary Education	-----			
高等学校 Upper Secondary Education	-----			
専科学校 Professional Training School	-----			
大学・短期大学 University Junior College	-----			
大学院 Graduate School	-----			

本国における大学入学資格の有無（有・無）
Qualification for taking university entrance examination in your home country (Yes・No)

職歴 Work Experience of Applicant (if any)

勤務先 Name of Employer	所在地 Address	勤務内容 Kind of Work	勤務期間 Period of Employment 年 月 ~ 年 月 Year Month ~ Year Month
			_____ To _____
			_____ To _____
			_____ To _____

家族 Family members 用紙が足りない場合は別紙に書いてください。
If you need more space, write on another sheet.

家族氏名 Full Name	続柄 Relationship	年齢 Age	住 所 勤務先 Current Address Place of Employment

日本語の知識 (熟練度を○で囲むこと) Knowledge of Japanese (Circle the appropriate word indicating your proficiency)			
日本語能力 Japanese Language Skills	熟練程度 Proficiency		
読解力 Reading	よくできる Good	普通 Fair	あまりできない Poor
筆記力 Writing	よくできる Good	普通 Fair	あまりできない Poor
聴解力 Listening	よくできる Good	普通 Fair	あまりできない Poor
会話力 Speaking	よくできる Good	普通 Fair	あまりできない Poor
日本語学習を行った学校および期間を記入すること。(日本国内、国外とも) Name all the institution(s) where you have learned Japanese and dates of attendance.			
学校名 School	学習期間 Dates of attendance 年 Year 月 Month ~ 年 Year 月 Month		
	From _____, _____ to _____, _____		
	From _____, _____ to _____, _____		
日本留学試験(日本学生支援機構) 受験番号 _____ 志願者で上記試験を受験した者は必ず記入すること 年 月 試験受験 Examination for Japanese University Admission for International Students (if applicable) Application No. _____ Date Y / M			
日本国内の緊急連絡先(本人以外) 親族が在住している場合は親族を記入 Address and Telephone number in Japan (besides the applicant) to contact in emergencies If you have relatives living in Japan, write their Address and Telephone number.			
氏名 Name	住所 Address		
本人との関係 Relationship to the applicant	電話 Telephone	職業 Occupation	
自国の連絡先 Contact in your home country			
氏名 Name	住所 Address		
本人との関係 Relationship to the applicant	電話 Telephone	職業 Occupation	
学費支弁者 Person responsible for Tuition payment ※職業は会社名まで記載してください。			
氏名 Name	住所 Address		
本人との関係 Relationship to the applicant	電話 Telephone	職業 Occupation	勤務先 Place of Employment
以上の通り相違ありません。 I certify that the above statements are true and correct to the best of my knowledge.			
日付 Date _____			
署名 Signature _____			

